



**PETER A. ALLARD
SCHOOL OF LAW**

THE UNIVERSITY OF BRITISH COLUMBIA

Allard Prize
FOR INTERNATIONAL INTEGRITY

Transparency • Leadership • Rule of Law

بيان صحفي

التاريخ: 24 يوليو/تموز 2017

جهة الاتصال الإعلامية: أودري بيكر، 550-8173 (510) // audrey@fcpccommunications.com
أبي بلينش، 822-4172 (604) // blinch@allard.ubc.ca

إعلان قائمة مرشحي المرحلة النهائية لجائزة الأرد للنزاهة الدولية لعام 2017 والبالغة قيمتها 100 ألف دولار كندي

قائمة المكرمين تشمل فريق ادعاء برازيلي، وصحفية أذربيجانية، ومحامية مصرية في مجال حقوق الإنسان

24 يوليو/تموز 2017 - **خبر عالمي** - أعلنت **كلية بيتر أ. ألد للقانون في جامعة بريتش كولومبيا** بفانكوفر في كندا عن المرشحين الثلاثة النهائيين لجائزة الأرد للنزاهة الدولية لعام 2017. تعتبر هذه الجائزة البالغة قيمتها 100 ألف دولار كندي والتي أطلقها ويمولها أحد خريجي الجامعة السيد **بيتر أ. ألد (مستشار الملكة)** وتمنح كل سنتين واحدة من أكبر الجوائز في العالم التي تمنح تقديراً للجهود المبذولة لمحاربة الفساد وتعزيز حقوق الإنسان.

يقول بيتر ألد "إن جميع مرشحي المرحلة النهائية لجائزة الأرد 2017 يتمتعون بجرأة وقدرات قيادية بارزة فضلاً عما تحملوه من مخاطر كبيرة لم يتعرضوا لها وحدهم بل تعرض لها معهم أسرهم وأصدقائهم أيضاً، فضلاً عن تقديمهم الكثير من التضحيات الشخصية في سبيل دعم الشفافية والمسؤولية وسيادة القانون". "ويشرفنا أن نكرمهم على جهودهم الاستثنائي في محاربة الفساد وحماية حقوق الإنسان، ونتمنى أن يلهم ذلك الآخرين التصدي لإساءة استخدام السلطة وإهدار حقوق الإنسان".

سيعلن اسم الفائز بجائزة الأرد في احتفالية خاصة تقام في **قاعة المؤتمرات القديمة بجامعة بريتش كولومبيا** يوم 28 سبتمبر/أيلول 2017 في تمام الساعة 6:30 مساءً. **اضغط هنا للحصول على التذاكر.**

المرشحون للمرحلة النهائية لجائزة الأرد 2017 هم:

فريق العمل في قضية غسيل السيارة (Força Tarefa da Lava Jato) مجموعة ادعاء برازيلية معنية بمكافحة الفساد اضطلعت بمهمة الادعاء في قضية تورط فيها عدد من أقوى وأكبر السياسيين بالبرازيل ومنهم الرئيس الشهير السابق لويس إيناسيو لولا دا سيلفا الذي أدين في قضية فساد وغسيل أموال في وقت سابق من هذا الشهر. بدأت "قضية غسيل السيارة" كتحقيقات في جريمة غسيل أموال محلية وتطورت لتصبح أكبر قضية حتى اليوم تكشف الفساد الكبير لرجال الدولة في البرازيل. نتج عن التحقيق اتهام 280 شخصاً واعتراف 157 متهماً وأحكاماً بالسجن يصل إجمالها إلى 1563 سنة واتفاقات على استرداد ما يزيد على 3 مليارات دولار أمريكي. وقد نتج عن عمل هذا الفريق سن أهم قانون لمكافحة الفساد في تاريخ البرازيل والذي حظي بتأييد أكثر من مليوني مواطن برازيلي، كما حمل رسالة مفادها التأكيد على أن الجميع سواسية أمام القانون وأن الجميع، حتى أقوى القادة، خاضع للمساءلة.

خديجة إسماعيلوفا - عن دورها كصحفية استقصائية في أذربيجان. كتبت خديجة إسماعيلوفا لمشروع الإبلاغ عن الجريمة المنظمة والفساد وخدمة إذاعة أذربيجان أوروبا الحرة عن الفساد المتفشى بين كبار المسؤولين وإساءة استخدام السلطة في أذربيجان. كشفت إسماعيلوفا في عام 2010 عن فساد الرئيس الأذربيجاني الهام علفيف، كما أوردت في تقاريرها الصحفية معلومات عن امتلاك زوجة الرئيس وأولاده عقارات بالإمارات العربية المتحدة تبلغ قيمتها 44 مليون دولار أمريكي. وفي عام 2013 تلقت إسماعيلوفا لقطات فيديو لها في منزلها من مصدر مجهول، ومعها رسالة تهديد تدعوها للتأدب. ألقى القبض عليها في عام 2014 وحكم عليها بالسجن لمدة سبع سنوات ونصف بتهمة رأى الكثيرون أنها انتقام منها بسبب تقاريرها. وفي عام 2016 منحتها المحكمة العليا بأذربيجان إطلاق سراح مشروط، مع منعها من السفر للخارج لمدة 5 سنوات بدون تصريح رسمي.

عزة سليمان - محامية مشهورة في مجال حقوق المرأة، والمؤسس المشارك لمركز قضايا المرأة المصرية. كرست عزة حياتها لمحاربة الفساد والظلم الواقعين على النساء المصريات في كل من المجال الخاص والنظام القضائي. بدأت عزة نشاطها عام 1995 بعدما ألقى

القبض عليها بعد كشفها جرائم التعذيب التي تمارس بحق الفتيات عضوات الجماعة الإسلامية. سعت عزة لحصول النساء على العدالة معتمدة على تفسيرات تقدمية للدين للتأثير على العمل التشريعي ومكافحة احتكار المؤسسات الدينية وفسادها. وفي عام 2015 لفقت لها تهمة تنظيم مظاهرات بدون تصريح وتكدير السلم العام وذلك بعد شهادتها ضد ضابط شرطة بأنه يقتل ناشطة في حقوق الإنسان أثناء المظاهرة. وكرد فعل منها على ذلك، أسست "انتلاف حماية الشهود والمبلغين الخبراء" الذي يهدف إلى المساعدة في تعزيز سيادة القانون. وحالياً قيدت الحكومة المصرية حرية عزة سليمان بتجميد نشاط مكتبها القانوني والحجز على ممتلكاتها الخاصة ومنعها من السفر خارج مصر.

سيكون المتحدث الرئيسي هو الصحفي الأمريكي والمؤلف جلين جرينوالد، الذي قدم قصة المبلغ الأمريكي إدوارد سنودن إلى العالم وشارك في تأسيس النافذة الإخبارية الحائزة على عدد من الجوائز - ذي إنترسبت. تتناول نافذة ذي إنترسبت قضايا الأمن القومي والسياسة والعدالة الجنائية وغيرها، كما تعطي صحفييها حرية التحرير وتمنحهم الدعم القانوني الذي يحتاجونه لمتابعة التحقيقات التي تكشف الفساد والظلم.

تقول كاترين دوفرين عميد كلية الأردن للقانون "لقد جاء اختيار هذه القائمة النهائية من بين مجموعة متنوعة ورائعة من الترشيحات" وأضافت "إن التزام بيتر الأردن بتسليط الضوء على عمل المدافعين الذين يحاربون الفساد في جميع أنحاء العالم ويعززون حقوق الإنسان يمثل خطوة بارزة في سبيل المساعدة على إحداث تغيير حقيقي في العالم".

فازت بجائزة الأردن للنزاهة الدولية لأول مرة في عام 2013 [أنا هازار](#) عن عملها في قيادة تحركات ناجحة في جميع أنحاء الهند لتعزيز الشفافية الحكومية والتحقيق في قضايا الفساد الرسمي وملاحقتها قضائياً. وذهبت جائزة 2015 إلى [جون جيثونغو](#) و [رافائيل ماركيس دي موريس](#)، وهما صحفيان أفريقيان وقفا ضد الفساد في بلديهما كينيا وأنغولا.

####

نبذة عن جائزة الأردن للنزاهة الدولية

تأسست الجائزة في أكتوبر/تشرين الأول من عام 2012 بتمويل من السيد بيتر أ. الأردن (مستشار الملكة) المتخرج في الجامعة، وتمنح جائزة الأردن للنزاهة الدولية مرة كل سنتين لفرد أو حركة أو منظمة أبدت شجاعة وريادة استثنائيتين في مكافحة الفساد وتعزيز حقوق الإنسان، لاسيما من خلال تعزيز الشفافية والمساءلة وسيادة القانون. وقد اختير المرشحون الثلاثة لهذا العام بعد عملية ترشيح واختيار شاملة لقائمة ضمت 244 ترشيحاً من 70 دولة حول العالم .

تتولى إدارة جائزة الأردن كلية بيتر أ. الأردن للقانون وتوجهها لجنة جائزة الأردن المؤلفة من ممثلين لكل من كلية الأردن للقانون والقطاع الخاص وبالتشاور مع المجلس الاستشاري لجائزة الأردن المؤلف من أعضاء من منظمات مكافحة الفساد وحقوق الإنسان حول العالم. للمزيد من المعلومات: www.allardprize.org.

لجنة جائزة الأردن

مؤسسة جائزة الأردن:

- روبرت و. كينغ، مدير مجموعة ويستبريدج كابيتال
- جيف ليستر، شريك مؤسسة فاسكين مارتنينو دومولين المحدودة
- ريتشارد أولسون، المحامي بمجموعة مكنتشيني وشركاه

كلية بيتر أ. الأردن للقانون:

- نيكول باريت، المدير التنفيذي، مبادرات جائزة الأردن، ومدير العيادة الدولية للعدالة وحقوق الإنسان، كلية الأردن للقانون
- ماري آن بوبينسكي، أستاذة في كلية الأردن للقانون
- ميرا حسن، طالبة دراسات عليا، كلية الأردن للقانون

المجلس الاستشاري لجائزة الأردن

د. ماريان أي. كاميرر، ماجستير، وماجستير الفلسفة، ودكتوراه الفلسفة
مدير البرنامج، كلية الدراسات العليا للسياسة التنموية وممارساتها
جامعة كيب تاون
كيب تاون، جنوب أفريقيا

د. مارك س. ليس، بكالوريوس، ودكتوراه الفقه القانوني، ودكتوراه الفلسفة
المدير التنفيذي
رابطة المحامين الدولية
لندن، إنجلترا

السيد/ جيمس م. كلوتز، بكالوريوس القانون
شريك
ميلر طومسون المحدودة.
تورنتو، كندا

الأستاذة/ سوزان روز-أكرمان، بكالوريوس، ودكتوراه الفلسفة
هنري ر. لوس أستاذ الفقه القانوني والعلوم السياسية
جامعة ييل
نيو هيفن، كونيتيكت، الولايات المتحدة الأمريكية

النييلة/ كليبر وي
رئيس مكتب النزاهة ومكافحة الفساد
بنك التنمية الآسيوي
مانيلا، الفلبين

النييل/ ستيفن زيرمان
مدير العمليات، نائب الرئيس لشؤون النزاهة
البنك الدولي
واشنطن العاصمة، الولايات المتحدة الأمريكية

مسابقة الأردن للتصوير الفوتوغرافي

تشرف لجنة جائزة الأردن أيضاً على مسابقة الأردن للتصوير الفوتوغرافي النصف سنوية، والتي تمنح تقديراً للتميز في التصوير
الفوتوغرافي الذي يعكس أهداف جائزة الأردن. ويحصل كل فائز على جائزة نقدية قدرها 1000 دولار كندي، ويظهر على الموقع
الإلكتروني لجائزة الأردن لمدة ستة أشهر، وتختار اللجنة ما يصل إلى ستة صور كل ستة أشهر. [للمزيد من المعلومات.](#)

بيتر أ. الأردن مستشار الملكة

أطلق السيد/ بيتر أ. الأردن (مستشار الملكة) كجزء من هيئته لعام 2011 التي تبلغ 11.86 مليون دولار لكلية القانون، وهي الهيئة التي
دعمت إنشاء مقر الكلية الجديد، قاعة الأردن. في 22 يناير 2015، أعلنت جامعة بريتش كولومبيا عن هبة انتقالية أخرى بقيمة 30 مليون
دولار قدمها السيد بيتر الأردن، وهي الهيئة الأكبر التي تقدم في تاريخ كليات القانون الكندية. وعلى سبيل العرفان بتلك الهيئة التي تمكن
الكلية من مواصلة رحلتها في بناء سمعتها البارزة في مجال الدفاع عن حقوق الإنسان، سمت الجامعة كلية القانون باسم كلية بيتر أ. الأردن
للقانون.

وطوال حياته المهنية كمحام ورجل أعمال، تولى السيد/ أأرد مناصب قيادية في مجال حقوق الإنسان والدفاع عن البيئة وغيرها من الأعمال الخيرية. تخرج السيد/ أأرد في جامعة بريتش كولومبيا بدرجة البكالوريوس في التاريخ عام 1968، وحصل على بكالوريوس القانون عام 1971. وبعد تخرجه مارس السيد/ أأرد المحاماة كما شارك في عدد من المؤسسات التجارية. أسس في عام 1993 مؤسسة هايبري التي قدمت مساعدات للجمعيات الطبية في بريتش كولومبيا وألبرتا ودعمت أنشطتها البحثية وساهمت في شراء المعدات الطبية لها. كما قدمت مؤسسة هايبري تبرعات كبيرة للكليات والجامعات في غرب كندا وُجَهِت للمنح الدراسية وأعمال البناء.

كلية بيتر أ. أأرد للقانون

تعتبر كلية بيتر أ. أأرد للقانون واحدة من أكبر المراكز في العالم للعلوم والأبحاث القانونية. تمثل كلية أأرد للقانون - باعتبارها جزءاً من إحدى أكثر الجامعات العامة تميزاً والتي تقع في واحد من أكثر الأماكن انفتاحاً وتعددية وجمالاً في العالم - بيئة ملهمة يجتمع فيها التدريب القانوني الاحترافي والوعي بأهمية الدور الذي يؤديه القانون في المجتمع. يشارك أعضاء هيئة تدريس الكلية في الأنشطة البحثية على النطاقين المحلي والعالمي، كما تقدم لطلابها مجموعة من أكثر المناهج التعليمية كثافة وإبداعاً على مستوى كليات القانون في كندا. تتمتع كلية القانون بعدد من نقاط القوة في العديد من المجالات، بما في ذلك القانون التجاري وقانون حقوق الإنسان والدراسات القانونية الآسيوية والدراسات القانونية النسوية والقضايا القانونية للسكان الأصليين. شغل خريجو تلك الكلية العديد من المناصب القيادية في عدد كبير من المجالات من مهنة المحاماة إلى الجهات الحكومية والمنظمات العاملة في المجال العام والأنشطة التجارية والأوساط الأكاديمية. [للمزيد من المعلومات.](#)